

HYUNDAI



H-DVB02T2



**MULTIMEDIA PLAYER
WITH DVB-T2 RECEIVER**

**МУЛЬТИМЕДИЙНЫЙ ПЛЕЕР
С DVB-T2 ПРИЕМНИКОМ**

Instruction manual

Руководство по эксплуатации

Table of contents

Dear customer!

Thank you for purchasing our product. For safety, it is strongly recommended to read this manual carefully before connecting, operating and/or adjusting the product and keep the manual for reference in the future.

Table of contents	2
Before you start	3
Important safeguards	3
Utilization of the product	3
Connection	4
Connection	4
Operation	5
Control elements	5
Front panel	5
Rear panel	5
Remote controller	6
Changing the battery	6
General operation	7
OSD operation	8
Installation	8
Channel	9
Time	9
TV setting	9
Language	10
Other	10
USB	10
USB information	11
Scheduled recording	11
Time Shift	11
General information	12
Troubleshooting	12
Accessories	12
Supported formats	13
Specifications	14


Important safeguards

- To prevent risk of fire or electric shock, avoid merging the unit into the water or under conditions of high humidity.

- Switch off the device from the socket, if you're not going to use it for a long time.
- Do not place objects on the device.
- Place the unit in a dry and ventilated area.

Eliminate proximity to heaters, do not expose to sunlight, mechanical vibration, humidity and dusty environment.

- It is possible to use a small amount of neutral detergent to clean the device.
 - Never use abrasive materials or organic substances (alcohol, gasoline, etc.) to clean the device.
- For repair and maintenance contact only authorized service centers.
 - Before connecting the device to the mains, please make sure the network cable can be easily disabled at any time.
 - Unplug from the mains and from the cable television antenna, unless you intend to use it for a long time, or before a thunderstorm. Do not touch the unit, power cord and antenna cable during a thunderstorm!
 - Before you turn on the device, please check the reliability of its connection to the power supply and other devices.
 - This unit can not receive television signals during the movement of the vehicle.
 - After prolonged exposure to cold, before turning on leave the device for 1 hour at a room temperature.

 Before using this product, carefully read the manual. After you read, save it for future use. If necessary, contact your local dealer for service.

All the illustrations in this manual are schematic images, which may differ from actual objects.

Utilization of the product

If you want to dispose this product, do not mix it with general household waste. There is a separate collection system for used electronic products in accordance with legislation that requires proper treatment, recovery and recycling.

Please contact your local authorities for the correct method of disposal. By doing so, you will ensure that your disposed product undergoes the necessary treatment, recovery and recycling and thus prevent potential negative effects on the environment and human health.

Connection

Antenna input

- Connect an external DVB-T antenna (cable) connector to the antenna RF IN.



The signal in the block cable antenna can fail to contain DVB-T/T2 signal due to the carrier frequency altered by the cable network operator.

RF LOOP output

- Connect the output RF LOOP jack to TV's antenna input using a special adapter (not included) for supplying an analog TV signal.

HDMI-out

- If your TV has an HDMI video output, connect it to an HDMI output of this unit using a special HDMI cable (not included).

Coaxial output

- Connect the coaxial digital audio output to the input of an amplifier to transmit the audio signal to the amplifier using a special coaxial cable (not included).

Stereo audio output

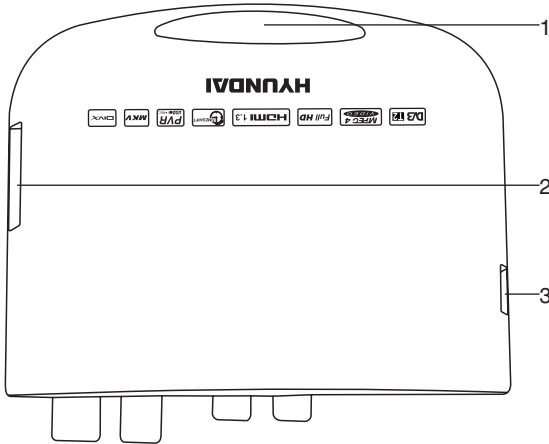
- Connect the left (white) and right (red) terminal of the stereo audio output to the corresponding audio inputs on your TV using the supplied RCA-type cable.

Composite video (CVBS) output

- Connect the yellow video output to the composite video input on your TV using the included RCA cable for transmitting the composite video signal.

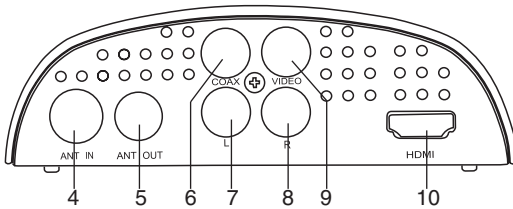
Controllers

Top panel



1. IR sensor
2. USB port
3. DC input

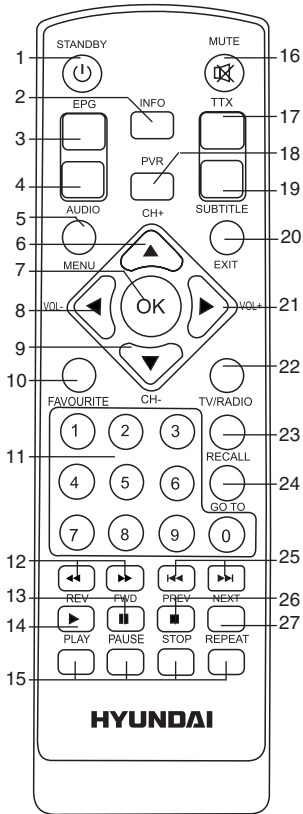
Rear panel



4. Antenna input
5. Antenna output
6. Coaxial output
7. Left audio output
8. Right audio output
9. Video output
10. HDMI output

Operation

Remote controller



1. STANDBY button
2. INFO button
3. EPG button
4. AUDIO button
5. MENU button
6. CH+ button/UP cursor button
7. OK button
8. VOL- button/LEFT cursor button
9. CH- button/DOWN cursor button
10. FAVOURITE button
11. Number buttons

12. REV/FWD buttons
13. PAUSE button
14. PLAY button
15. Red/Green/Yellow/Cyan buttons
16. MUTE button
17. TTX button
18. PVR button
19. SUBTITLE button
20. EXIT button
21. VOL+ button/RIGHT cursor buttons
22. TV/RADIO button
23. RECALL button
24. GOTO button
25. PREV/NEXT buttons
26. STOP button
27. REPEAT button

Changing the battery

1. Remove the battery compartment cover on the back of the RC.
2. Insert two AAA batteries into the battery compartment making sure that the correct polarity is observed.
3. Install the cover back.
 - The RC should be pointed at remote sensor within 8 meters and within 30 degrees at the left or the right side.
 - Take the battery out of the RC if it is not used for a long time.
 - Do not mix new and used batteries or different types of batteries. Weak batteries can leak and severely damage the RC.
 - Do not expose the RC to shock, liquids, and do not place it in an area with high humidity.

General operations

STANDBY


When this unit is connected to the mains, it goes into operation mode. When the unit is running, press STANDBY button to turn the device into sleep mode. In sleep mode, press STANDBY button on the remote or press and hold this button on the panel to turn the device from sleep mode.

INFO

When viewing a TV channel, press this button to display/hide the menu pages containing various information about the current channel (frequency, reception level etc.).

EPG

Press EPG button to display the menu of the electronic TV guide (Electronic Program Guide), which displays the schedule of programs for a certain period of time for each available channel. Using this function, you can easily find programs you are interested in. Use UP/DOWN cursor buttons to select the desired TV program. Click OK button. This will display more detailed information on the TV program. Use LEFT/RIGHT cursor buttons to switch pages of the interactive program guide.

 EPG-information cannot work if the service is not provided by operator.

AUDIO

Press AUDIO to select the audio language or audio channel, if this choice is supported by the current channel.

CH+/CH-

Press these buttons to select the previous or next channel.

Cursor

Press these buttons to navigate through the various menus.

OK

Press this button to confirm the selection options in the menu.

VOL-/VOL+

Press these buttons to adjust the sound volume level.

FAVOURITE

Click this button to display a list of your favorite programs. Use LEFT/RIGHT cursor buttons, select a category of programs, use UP/DOWN cursor buttons to select the desired program and press OK to view it.

The number buttons

Press number buttons to enter the channel number you want or other numbers (such as passwords, play time, etc.).

REV/FWD

When playing a media file, press these buttons for fast forward or backward playback.

PAUSE

When playing a media file, press this button to set the playback to pause.

PLAY

Click this button to start playing a media file.

Red/Green/Yellow/Cyan buttons

Press the colored buttons to perform various operations in the edit menu of channels, teletext recording.

MUTE

Press this button to enable/disable the sound.

TTX

Press this button to enable or disable the Teletext (Teletext is not supported by some TV channels).

PVR

When a USB drive is connected to this unit, while watching TV channels press PVR to

Operation

start recording video from the channel to USB. Press STOP button to stop recording.

SUBTITLE

Click this button to select subtitle language, if this choice is supported by the current channel.

TV/RADIO

Press this button to switch between TV and radio.

RECALL

Click this button to select the last-viewed channel.

GOTO

During playback of audio or video file, press this button to open the window in which with the help of number buttons you can input the file playback time to start playback from. After entering the time, press OK button to confirm.

PREV/NEXT

When playing a media file, press these buttons to select previous/next file.

STOP

When playing a media file, press this button to stop playback.

REPEAT


When playing a media file, press this button to select the repeat mode: Repeat a single file, folder repeat, repeat all the content, cancel repeat (repeat modes available may vary depending on different types of files).

OSD operation

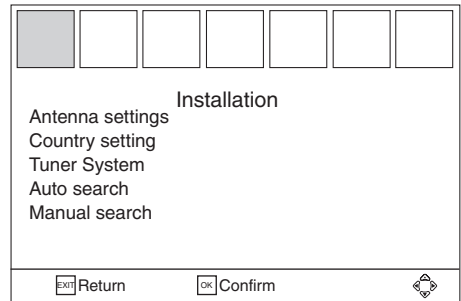
1. Press MENU button to enter the setting menu displayed on the screen.
2. Press LEFT/RIGHT cursor buttons on the RC to select setting page.
3. Press OK button on the RC to go to the

parameter list.

4. Press UP/DOWN cursor buttons on the RC to select a parameter to adjust.
5. Press LEFT/RIGHT cursor buttons on the RC to adjust the selected parameter.
6. Press MENU button to return to the previous menu page. Press EXIT button on the RC to quit the menu.

 Some menu items may be in grey color, in this case they are not adjustable. Pictures of OSD menu are for reference only; they may differ from the real screens.

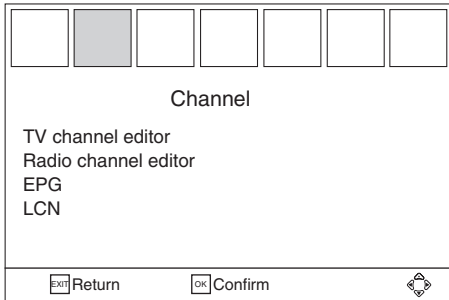
Installation



- **Antenna settings:** to get a stable and quality signal when you use an antenna without built-in amplifier, set this option to On. When using cable TV or an antenna with built-in amplifier set this option to On.

- **Country setting:** select your country.
- **Tuner System:** T/T2/T+T2
- **Auto search:** press OK button to start automatic search and saving of all available channels. Press MENU or EXIT button to quit search.
- **Manual search:** Press OK button to enter the manual search menu. Press LEFT/RIGHT cursor buttons to select the channel frequency. Press OK button to start search of the new channel. When the new channel is ready, it will be added to the channel list.

Channel



- **TV channel editor:** Enter password (0000) to access the channel editor menu.

You can edit the channel list using the following functions: move, lock, delete.

Move: Choose a program and press the red button on the RC; The program will be marked as moved. Choose a new slot for this program and press OK. The program will be moved to a new position.

Skip: Choose a channel and press the green button on the RC; The channel will be marked and skipped while browsing through channels.

Lock: Choose a channel and press the yellow button on the RC; The channel will be locked.

Delete: Choose a channel and press the blue button on the RC; The channel will be deleted.

- **Radio channel editor:**

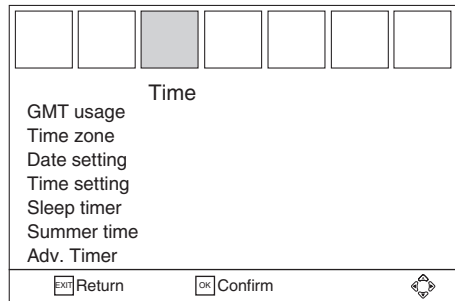
The radio channels are edited in the same manner.

- **EPG:** See «General operations» program for more details about Electronic Program Guide.

- **LCN**

Set logical channel number on/off.

Time



- **GMT usage:** set the GMT time zones automatically or manually.

- **Time Zone:** select your region time zone if GMT usage is turned off.

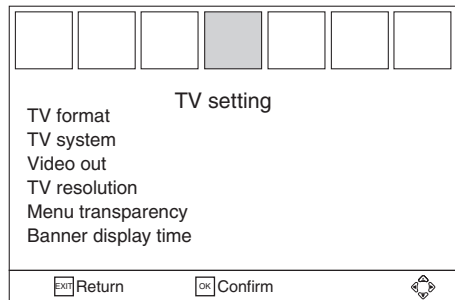
- **Date setting:** Input current date if GMT usage is turned off.

- **Time setting:** Adjust time settings if GMT usage is turned off.

- **Sleep timer:** select time period after which the unit will automatically switch to sleep mode.

- **Summer time:** On/Off.

TV setting



- **TV format:** 4:3 LB/4:3 PS/16:9 FIT/16:9 LB.

- **TV system:** select color system PAL/NTSC/Auto.

- **Video output:** select component (YPbPr), SCART or composite (CVBS) video output mode.

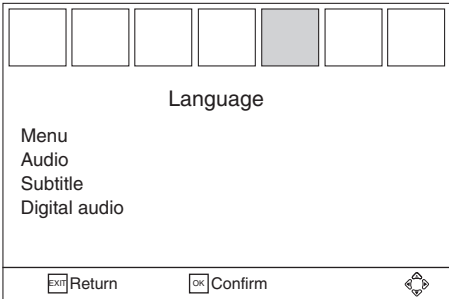
- **TV resolution:** 480i/480p/576i/576p/

Operation

720p/1080i/Auto.

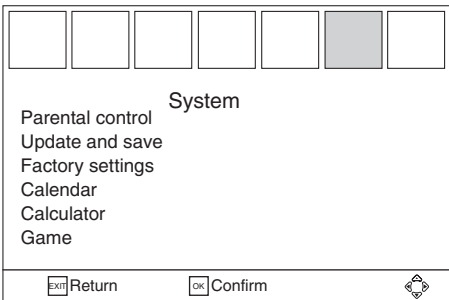
- **Menu transparency.**
- **MeBanner display time.**

Language



- **Menu:** select the on-screen menu language.
- **Audio:** select the audio track language if several languages are supported.
- **Subtitle:** select the subtitle language.
- **Digital audio:** select the digital output type (PCM/RAW) or switch off the digital output.

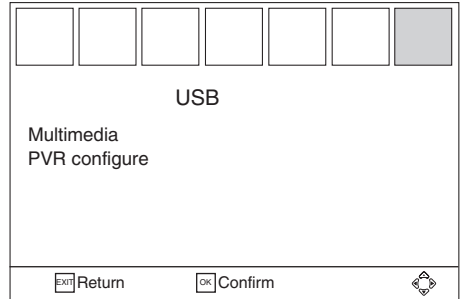
Other




- **Parental guidance:** lock viewing of a channel (first enter the original password 0000 or your own password).
- **Update and save:** this option is only for technicians to update the SW of this unit.
- **Factory settings:** reset all settings to initial factory values.
- **Calendar.**

- **Calculator.**
- **Game:** Choose a game to play (tetris, go-bang and docker).

USB




- **Multimedia:** if a USB storage containing media files is connected to this unit, press OK button to show the menu in which you can select an icon to start playback of corresponding supported type file (Music/Photo/Movie/PVR).
- **PVR configure**
 - Record device:** information about the connected USB device.
 - Format:** formatting the connected USB-device.

 The screen menu of your unit can be changed without prior notice and hence differ from the menu represented in this Manual.

USB information

USB file systems supported: NTFS, FAT, FAT32. 2.0 USB version is supported. For correct and satisfactory operation, licensed USB devices of famous brands should be used with this unit; avoid using USB devices of unknown brands. Maximum supported capacity is 2 TB.

 According to the USB 1.1/2.0 Standard, usage of a USB device with power current consumption exceeding 500 mA is not recommended without supplementary power

supply. Failure to use supplementary power for connected USB drives with power consumption exceeding this value as well as defective USB drives may cause mechanical or thermal changes of elements of this unit as well as failure of internal elements of the USB port. Such damages are not warranty cases.

Warning: usage of external USB drives containing BIN files in the root directory may cause malfunction of the unit or damage to the software.

Scheduled recording

- While watching a TV channel, press Cyan button on the RC, the screen will show "Schedule" menu. Press Red button to show the scheduled recording setting menu, consisting of the following items:

Channel type: Select the TV or radio for recording.

Channel No: select the channel number.

Channel name: Displays the name of the selected channel.

Start date: set the start date of recording.

Start Time: Set the start time.

End time: Set the end time.

Repeat: Set the frequency of repeat recordings (once/daily/weekly).

Mode: view/record. Recording available only when the USB device is plugged in.

After setting all the parameters of the recording, press OK button to confirm and return to "Schedule" menu.

- Select an event from "Schedule" menu and press Green button to change the recording options. Press Cyan button to delete the event.

Time Shift

- The Time Shift function allows you to reserve part of the USB-disk space and ensures a continuous background recording of the selected channel. Time Shift allows you to pause

watching or rewind recording back and resume viewing from the missed point.

- After you activate the channel recording (PVR, see "General Operations" paragraph), press PLAY button on the RC. Time Shift function is activated, at the bottom of the screen will be a status bar with countdown. Now you can rewind the recorded video by pressing REV/FWD buttons and set to pause by pressing PAUSE button.

- To remove the status bar from the screen, but not disable Time Shift, press EXIT button on the RC. To turn off the Time Shift, press STOP button on the RC.

General information

Troubleshooting

Below is a table describing simple measures that can help you eliminate most problems likely to emerge when this unit is in use. If below measures do not help, turn to a service center or to the nearest dealer.

Trouble	Reason	Solution
Standby indicator is not on	The unit is not connected to the power supply mains. The power cable is poorly connected.	Check the connection to mains. Check the cable.
No signal	The antenna is not connected. The antenna is damaged/not positioned. Out of signal reception area.	Check if the antenna cable is connected. Position the antenna. Turn to the service provider.
No image	Wrong signal source is selected on your TV.	Select the correct input signal source.
No sound	The audio cable is poorly connected or not connected The sound is muted or its volume set to minimum. The audio track is not supported.	Connect the audio cable properly. Increase the sound volume. Select another sound track.
No response from the RC	The unit is switched off. Wrong angle of RC usage or the front panel if the unit is shielded. The batteries in RC are exhausted.	Start the unit. Use the RC at a correct angle or uncover the front panel of the unit. Change the batteries in the RC.

Accessories

- | | |
|--------------------------|-------|
| 1. Player | 1 pc |
| 2. Remote controller | 1 pc |
| 3. Battery | 2 pcs |
| 4. Audio video RCA cable | 1 pc |
| 5. Consumer information | 1 pc |
| 6. Warranty card | 1 pc |
| 7. Instruction manual | 1 pc |

Supported formats

Container	Extension	Video codec	Audio codec
AVI	*.avi	H264, MPEG1/2, MPEG4	MP1/2, MP3, WMA, AC3, LPCM, ADPCM, AAC
MPG	*.mpg, *.mpeg, *.vob, *.dat	MPEG1/2	MP1/2, AC3
TS	*.ts, *.trp, *.m2ts, *.m2t, *.tp	H264, MPEG1/2	MP1/2, AC3, AAC
MKV	*.mkv	H264, MPEG1/2, MPEG4	MP1/2, MP3, WMA, AC3, LPCM, ADPCM, AAC
MP4	*.mp4	H264, MPEG1/2, MPEG4	MP1/2, MP3, WMA, AC3, LPCM, ADPCM, AAC
MOV	*.mov	H264, MPEG1/2, MPEG4	MP1/2, MP3, WMA, AC3, LPCM, ADPCM, AAC

General information

Specifications

Frequency range	177.5-226.5 MHz (VHF) 474.0-866.0 MHz (UHF)
Digital radio	+
PVR	+
Time Shift	+
Russian and English OSD	+
EPG	+
Signal level	-25-82 dBm
Input stream	up to 40 Mb/sec
Video resolution	480i/480p/576i/576p/ 720p/1080i
Video outputs	Antenna/Composite (CVBS)/HDMI
Audio outputs	Stereo/Digital coaxial
Inputs	Antenna/USB
Operation voltage	~110-240 V, 50/60 Hz
Maximum power consumption	8 W
Electric shock protection class	II
Storage temperature range	~20 ^o -60 ^o C
Operation temperature range	~0 ^o -45 ^o C
Unit dimensions	120 x 38 x 120 mm

Warning: Specifications may be subject to change without notice for improvement.

Уважаемый покупатель!

Благодарим Вас за покупку нашего изделия. Чтобы понять, как правильно и безопасно пользоваться приобретенным устройством, рекомендуется тщательно изучить настоящее руководство перед подключением и эксплуатацией изделия. Сохраняйте руководство для использования в будущем.

Содержание	15
Перед началом эксплуатации	16
Меры предосторожности	16
Утилизация изделия	16
Подключение	17
Подключение	17
Управление устройством	18
Элементы управления	18
Передняя панель	18
Задняя панель	18
Пульт дистанционного управления	19
Замена батарей	19
Общие операции	20
Экранное меню	21
Установка	21
Канал	22
Время	22
Установка ТВ	23
Язык	23
Другое	23
USB	24
Информация по USB	24
Запись по таймеру	24
Отложенный просмотр	25
Общая информация	26
Устранение неисправностей	26
Комплект поставки	26
Поддерживаемые форматы	27
Технические характеристики	28

Перед началом эксплуатации

Меры предосторожности

- Чтобы предотвратить риск пожара или удара током, избегайте попадания в устройство воды и эксплуатации устройства в условиях высокой влажности.

- Выключайте устройство из розетки, если вы не собираетесь его использовать в течение долгого времени.

- Не ставьте посторонние предметы на корпус устройства.

- Поместите устройство в сухую и проветриваемую область. Исключайте соседство с нагревательными приборами, не подвергайте воздействию солнечного света, механической вибрации, влажности и пыльной среды.

- Допустимо использование небольшого количества нейтрального моющего средства для чистки устройства.

- Никогда не используйте абразивные материалы или органические соединения (алкоголь, бензин и т.д.) для чистки устройства.

- Для ремонта и технического обслуживания обращайтесь только в уполномоченные сервисные центры.

- Перед тем как подключить устройство к сети питания, пожалуйста, убедитесь, что сетевой кабель можно будет легко отключить в любой момент.

- Отключайте устройство от сети электропитания и от кабеля телевизионной антенны, если не собираетесь пользоваться им длительное время, или перед грозой. Не прикасаться во время грозы к устройству, сетевому шнуру или кабелю антенны!

- Перед тем как включить устройство, пожалуйста, убедитесь в надежности его подключения к сети питания и другим устройствам.

- Данное устройство может не принимать телевизионный сигнал во время движения в транспортном средстве.

- После длительного пребывания на холоде перед включением необходимо

выдержать прибор в течение 1 часа при комнатной температуре.



Перед использованием устройства внимательно ознакомьтесь с руководством. После прочтения сохраните его для использования в будущем. При необходимости свяжитесь с вашим местным дилером для проведения сервисного обслуживания.

Все иллюстрации, приведенные в настоящем руководстве, являются схематическими изображениями, которые могут отличаться от реальных объектов.

Утилизация изделия

Если вы желаете утилизировать данное изделие, не выбрасывайте его вместе с обычным бытовым мусором. Существует отдельная система сбора использованных электронных изделий в соответствии с законодательством, которая предполагает соответствующее обращение, возврат и переработку.

Обращайтесь в органы местного управления за инструкциями по правильной утилизации продукта. Тем самым Вы обеспечите утилизацию Вашего изделия с соблюдением обязательных процедур по обработке, утилизации и вторичной переработке и, таким образом, предотвратите потенциальное негативное воздействие на окружающую среду и здоровье людей.

Подключение

Разъем для антенны

- Подсоедините внешнюю DVB-T антенну (кабель) к разъему для антенны RF IN.



Сигнал в коллективной кабельной антенне может не содержать DVB-T/T2-сигнала в связи с изменением несущей частоты оператором кабельной сети.

Разъем RF LOOP

- Подсоедините выходной разъем RF LOOP к антенному входу телевизора с помощью специального переходника (не входит в комплект) для подачи аналогового ТВ-сигнала.

HDMI-выход

- Если телевизор видеосигнала имеет HDMI-выход, подключите его к HDMI-выходу данного устройства, используя специальный HDMI-кабель (не входит в комплект).

Коаксиальный выход

- Подсоедините коаксиальный цифровой звуковой выход к входу усилителя для передачи аудиосигнала на усилитель с помощью специального коаксиального кабеля (не входит в комплект).

Стереoaудиовыход

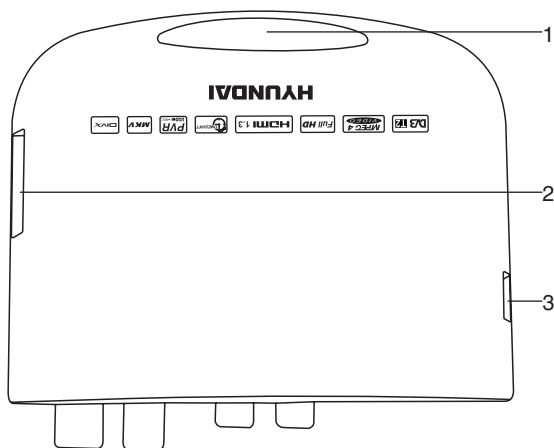
- Подсоедините левый (белый) и правый (красный) разъемы стереoaудиовыхода к соответствующим аудиовходам телевизора с помощью входящего в комплект RCA-кабеля.

Композитный видеовыход (CVBS)

- Подсоедините желтый видеовыход к композитному видеовыходу телевизора с помощью входящего в комплект RCA-кабеля для передачи композитного видеосигнала.

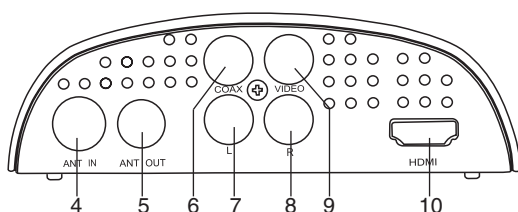
Элементы управления

Верхняя панель



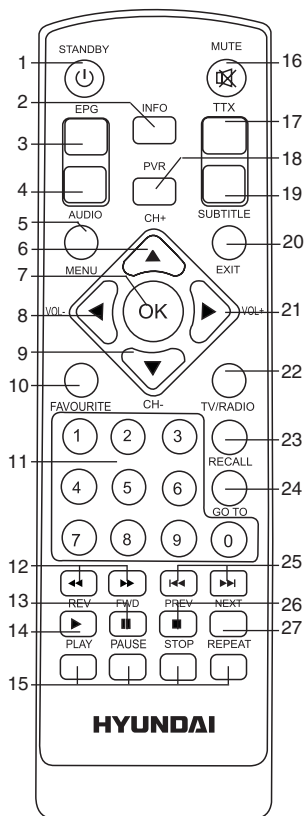
1. ИК-датчик ПДУ
2. USB-порт
3. Разъём адаптера

Задняя панель



4. Разъем для антенны (вход)
5. Разъем для антенны (выход)
6. Коаксиальный выход
7. Левый аудиовыход
8. Правый аудиовыход
9. Вывод видео
10. HDMI-выход

Пульт дистанционного управления



1. Кнопка STANDBY
2. Кнопка INFO
3. Кнопка EPG
4. Кнопка AUDIO
5. Кнопка MENU
6. Кнопка CH+/кнопка курсора ВВЕРХ
7. Кнопка OK
8. Кнопка VOL-/кнопка курсора ВЛЕВО
9. Кнопка CH-/кнопка курсора ВНИЗ
10. Кнопка FAVOURITE
11. Кнопки с цифрами

12. Кнопки REV/FWD
13. Кнопка PAUSE
14. Кнопка PLAY
15. Красная/зеленая/желтая/синяя кнопки
16. Кнопка MUTE
17. Кнопка TTX
18. Кнопка PVR
19. Кнопки SUBTITLE
20. Кнопка EXIT
21. Кнопка VOL+/кнопка курсора ВПРАВО
22. Кнопка TV/RADIO
23. Кнопка RECALL
24. Кнопка GOTO
25. Кнопки PREV/NEXT
26. Кнопка STOP
27. Кнопка REPEAT

Установка батареек

1. Снимите крышку отсека для батареек на задней части ПДУ.
2. Поместите две батарейки AAA/1.5V в отсек для батареек с правильным соблюдением полярности.
3. Установите крышку отсека на место.
 - Мощность сигнала, необходимая для приемного датчика, обеспечивается на расстоянии до 8 метров и в пределах 30 градусов влево и вправо.
 - Не используйте одновременно новые и использованные батарейки или батарейки разных типов.

Общие операции

STANDBY


После подключения к сети электропитания устройство переходит в рабочий режим. Нажмите кнопку STANDBY, чтобы переключить устройство в спящий режим. Нажмите кнопку STANDBY на ПДУ, чтобы включить устройство из спящего режима. Когда устройство находится в режиме STANDBY, на экране будет отображаться время.

INFO

При просмотре ТВ-канала нажимайте эту кнопку для отображения/скрытия страниц меню, содержащих различную информацию о текущем канале (частота, качество приема и др.).

EPG

Нажмите кнопку EPG для вызова меню электронного ТВ-гида (Electronic Program Guide), в котором отображается расписание программ на определенный период времени для каждого доступного канала. Используя данную функцию, можно легко найти интересующие вас передачи. С помощью кнопок курсора ВВЕРХ/ВНИЗ выберите нужную телепередачу. Нажмите кнопку ОК. На экране появится более подробная информация о телепередаче. Используйте кнопки курсора ВПРАВО/ВЛЕВО для переключения страниц интерактивной программы телепередач.

 EPG-информация может не работать, если данную услугу не предоставляет оператор.

AUDIO

Нажмите кнопку AUDIO для выбора языка звуковой дорожки или аудиоканала, если такой выбор поддерживается текущим каналом.

CH+/CH-

Нажимайте эти кнопки для выбора

предыдущего или следующего канала.

Кнопки курсора

Нажимайте эти кнопки для навигации по различным меню.

OK

Нажимайте эту кнопку для подтверждения выбора опции в меню.

VOL-/VOL+

Нажимайте эти кнопки для регулирования уровня громкости звука.

FAVOURITE

Нажмите эту кнопку для отображения списка избранных (любимых) программ. С помощью кнопок курсора ВПРАВО/ВЛЕВО выберите категорию программ; с помощью кнопок курсора ВВЕРХ/ВНИЗ выберите нужную программу и нажмите ОК для ее просмотра.

Кнопки с цифрами

Нажимайте кнопки с цифрами для ввода номера нужного канала или для ввода других комплексов цифр (например, паролей, времени воспроизведения и др.).

REV/FWD

При воспроизведении медиафайла нажимайте эти кнопки для ускоренного воспроизведения назад/вперед.

PAUSE

При воспроизведении медиафайла нажмите эту кнопку, чтобы установить воспроизведение на паузу.

PLAY

Нажмите эту кнопку для запуска воспроизведения медиафайла.

Красная/зеленая/желтая/синяя кнопки

Нажимайте цветные кнопки для выполнения различных операций в меню редактирования каналов, телетекста, записи.

MUTE

Нажимайте эту кнопку для включения/отключения звука.

TTX

Нажимайте эту кнопку, чтобы включить или отключить телетекст (телетекст поддерживается не всеми ТВ-каналами).

PVR

Когда к устройству подсоединен USB-накопитель, во время просмотра ТВ-канала нажмите кнопку PVR, чтобы начать запись видеоизображения с канала на USB. Для остановки записи нажмите кнопку STOP.

SUBTITLE

Нажмите эту кнопку для выбора языка субтитров, если такой выбор поддерживается текущим каналом.

TV/RADIO

Нажимайте эту кнопку для переключения между режимами ТВ и радио.

RECALL

Нажмите эту кнопку для выбора предыдущего просматриваемого канала.

GOTO

Во время воспроизведения аудио или видеофайла нажмите эту кнопку для вызова окна, в котором с помощью кнопок с цифрами можно ввести время файла, с которого будет начато его воспроизведение. После ввода времени нажмите кнопку OK для подтверждения.

PREV/NEXT

При воспроизведении медиафайла нажмите эти кнопки для выбора предыдущего/следующего файла.

STOP


При воспроизведении медиафайла нажмите эту кнопку, чтобы остановить вос-

произведение.









REPEAT

При воспроизведении медиафайла нажимайте эту кнопку для выбора режима повторного воспроизведения: повтор одного файла, повтор папки, повтор всего содержимого, отмена повтора (доступные режимы повтора могут различаться для файлов разного типа).

Экранное меню

1. Нажмите кнопку MENU, чтобы вызвать экранное меню настройки.
 2. Нажимайте кнопки курсора ВПРАВО/ВЛЕВО для выбора нужной страницы меню.
 3. Нажмите кнопку OK, чтобы перейти к списку параметров.
 4. Нажимайте кнопки курсора ВВЕРХ/ВНИЗ, чтобы выбрать параметр для настройки.
 5. Нажимайте кнопки курсора ВЛЕВО/ВПРАВО, чтобы настроить выбранный параметр.
 6. Нажмите кнопку MENU, чтобы вернуться к предыдущей странице меню. Нажмите кнопку EXIT на ПДУ, чтобы выйти из меню.
-  Пункты меню, написанные серым шрифтом, не подлежат настройке.

Установка

						
Установка						
Настройка антенны						
Выбор страны						
Система тюнера						
Авто поиск						
Ручной поиск						
EXIT Возврат		OK Подтвердить				

- **Настройка антенны:** Вкл./Выкл пита-

Управление устройством

ние антенны.

- **Выбор страны:** Выберите страну теле-вещания.
- **Система тюнера:** T/2T/T+T2
- **Авто поиск:** нажмите кнопку ОК для запуска автоматического поиска и сохранения всех доступных каналов. Для остановки поиска нажмите кнопку EXIT.
- **Ручной поиск:** Нажмите кнопку ОК, чтобы войти в меню ручной настройки. С помощью кнопок курсора ВПРАВО/ВЛЕВО выберите частоту канала. Нажмите кнопку ОК для запуска поиска нового канала; как только новый канал будет найден, он будет добавлен в список каналов.

Канал

--	--	--	--	--	--	--

Канал

Редактирование каналов ТВ
Редактирование каналов Радио
EPG
LCN

- **Редактирование каналов ТВ:** для входа в меню редактирования ТВ-каналов необходимо ввести пароль - 0000.
В данном меню вы можете отредактировать список программ с помощью следующих операций: блокировка, пропуск, избранные каналы, перемещение, переименование, удаление каналов.
Перемещение: Выберите программу и нажмите красную кнопку на ПДУ; программа будет отмечена в списке символом перемещения. Выберите новую позицию для этой программы и нажмите кнопку ОК; программа будет перемещена на выбранную позицию.
Пропуск: Выберите программу и нажмите зеленую кнопку на ПДУ; программа будет

отмечена в списке символом пропуска. Выбранный канал будет пропускаться при перелистывании каналов.

Блокировка: Выберите программу и нажмите желтую кнопку на ПДУ; программа будет отмечена в списке символом блокировки в виде замка. Выбранный канал будет заблокирован.

Удалить: Выберите программу и нажмите синюю кнопку на ПДУ; программа будет удалена.

- **Редактирование каналов Радио:** Осуществляется аналогичным способом.
- **EPG:** Электронный ТВ-гид. Работа этой функцией описана выше в главе «Общие операции».
- **LCN**
Включите или отключите определение номера канала по его частоте.

Время

--	--	--	--	--	--

Исп. GMT **Время**
Часовой пояс
Уст. Даты
Уст. Времени
Таймер откл.
Лет. время
Таймер

- **Исп. GMT:** установка часовых поясов GMT автоматически или вручную.
- **Часовой пояс:** выберите часовой пояс вашего региона, если опция «Исп. GMT» установлена в режим «Выкл».
- **Уст. Даты:** Установите текущую дату, если опция «Исп. GMT» установлена в режим «Выкл».
- **Уст. Времени:** Установите текущее время, если опция «Исп. GMT» установлена в режим «Выкл».
- **Таймер откл.:** выберите период времени, по истечении которого устройство

автоматически перейдет в спящий режим.

- **Лет. Время:** Вкл./Выкл.
- **Таймер:** Составьте расписание записи теле- и радиопрограмм.

Установки ТВ

Устан. ТВ						
Формат ТВ Система ТВ Видеовыход Разрешение ТВ Прозрачность меню Время показа меню						
[Exit] Возврат		[OK] Подтвердить		⬇		

- **Формат ТВ** 4:3 LB/4:3 PS/16:9 FIT/16:9 LB.
- **Система ТВ:** выберите систему цветности PAL/NTSC/Авто.
- **Видеовыход:** выберите компонентный (YPbPr), композитный (CVBS) или SCART видеовыход.
- **Разрешение ТВ:** 480i/480p/576i/576p/720p/1080i/Авто.
- **Прозрачность меню:** Настройте параметр прозрачности экранного меню.
- **Время показа меню:** Выберите время, на которое будут появляться заголовки.

Язык

Язык						
Меню Звук Субтитры Цифр. аудиовыход						
[Exit] Возврат		[OK] Подтвердить		⬇		

- **Меню:** выберите язык экранного меню.

- **Звук:** выберите язык звуковой дорожки, если такой выбор поддерживается текущим каналом.

- **Субтитры:** выберите язык субтитров.
- **Цифр. аудиовыход:** выберите тип цифрового аудиовыхода (PCM/RAW) или отключите цифровой аудиовыход.

Другое

Другое						
Ограничения Обновление и сохранение Заводские установки Календарь Калькулятор Игра						
[Exit] Возврат		[OK] Подтвердить		⬇		

- **Ограничения:** установите защиту на просмотр телеканала (для этого необходимо ввести пароль 0000 или ваш пароль).
- **Обновление и сохранение:** чтобы установить собственный пароль, введите оригинальный (старый) пароль, затем новый и введите повторно новый пароль для подтверждения.
- **Заводские установки:** сброс выполненных настроек до исходных заводских значений.
- **Календарь.**
- **Калькулятор.**
- **Игра.**

USB




- **Мультимедиа:** если к устройству подключен USB-накопитель, содержащий мультимедийные файлы, при нажатии кнопки ОК отобразится меню, в котором, выбрав соответствующую пиктограмму, вы можете запустить воспроизведение файлов соответствующего типа (Фильм/Музыка/Фото/Рекордер (видеофайл с записью ТВ-программы)).

- **Установки записи:**


Устройство записи: информация о подключенном USB-устройстве.

Формат: форматирование подсоединенного USB-устройства.

 Экранное меню Вашего устройства может быть изменено без предварительного уведомления и, следовательно, отличаться от меню, представленного в настоящем Руководстве.

Информация по USB

- Поддержка USB: версия USB 2.0; файловые системы NTFS, FAT и FAT32. Корректная работа устройства гарантирована только при использовании лицензированных USB-накопителей известных производителей. Максимальный объем накопителя - 2 Тб.

 Согласно стандарту USB 1.1/2.0 использование USB-устройства с током потребления более 500 мА не рекомендуется без

использования дополнительного источника питания. Подключение без дополнительного питания USB-носителей, потребляющих ток, который превышает данное значение, а также неисправных USB-носителей может вызвать механические или термические изменения элементов конструкции данного устройства, а также выход из строя внутренних элементов защиты USB-порта. Такие повреждения не являются гарантийным случаем.

Внимание: использование внешних USB-устройств, содержащих файлы с расширением BIN в корневой директории, может привести к сбоям в работе устройства или к повреждению программного обеспечения.

Запись по таймеру

- Во время просмотра ТВ-канала нажмите синюю кнопку на ПДУ; на экране отобразится меню «Расписание». Нажмите красную кнопку для добавления в расписание записи по таймеру, состоящего из следующих пунктов:

Выбор источника: выберите ТВ- или радиоканал для записи.

Номер канала: выберите номер канала.

Название канала: отображение названия выбранного канала.

Дата старта: задайте дату старта записи в формате месяц/день/год.

Время начала: задайте время начала записи.

Время окончания: задайте время окончания записи.

Повторить: задайте периодичность повтора записи (один раз/ежедневно/еженедельно).

Режим: view/rec. Запись может вестись только при подключенном USB-носителе.

После установки всех параметров записи нажмите кнопку ОК для подтверждения и возврата к меню «Расписание».

- Выберите нужное событие в меню «Рас-

писание» и нажмите зеленую кнопку, чтобы изменить его параметры записи. Нажмите синюю кнопку, чтобы удалить событие.

Отложенный просмотр

- Функция отложенного просмотра или «сдвига по времени» (Time Shift) позволяет резервировать часть USB-дискового пространства и производит непрерывную фоновую запись выбранного канала. Time Shift позволяет сделать паузу в просмотре либо отмотать запись назад и продолжить просмотр с пропущенного места.
- После активации записи канала (PVR, см. главу «Общие операции») нажмите кнопку PLAY на ПДУ. Функция Time Shift активируется, в нижней части экрана появится статусная панель с отсчетом времени. Теперь записываемый видеоряд можно перематывать с помощью кнопок REV/FWD, устанавливать на паузу с помощью кнопки PAUSE.
- Чтобы убрать статусную панель с экрана, но не отключить функцию Time Shift, нажмите кнопку EXIT на ПДУ. Для отключения Time Shift нажмите кнопку STOP.

Общая информация

Руководство по устранению неисправностей

Ниже приводится таблица, в которой описаны простые меры, способные помочь Вам устранить большую часть проблем, могущих возникнуть при использовании данного устройства. Если нижеуказанные меры не помогли, обратитесь в сервисный центр или к ближайшему дилеру.

Неисправность	Причина	Решение
Не светится индикатор Standby	Устройство не подключено к электрической сети. Отшел кабель питания.	Проверьте подключение. Проверьте кабель.
Нет сигнала	Антенна не подключена. Антенна повреждена/не направлена. Вне зоны приема цифрового сигнала.	Проверьте, подключен ли антенный кабель. Отрегулируйте антенну. Обратитесь к поставщику услуги.
Отсутствует изображение	Выбран неправильный режим источника сигнала на телевизоре.	Выберите необходимый вход.
Отсутствует звук	Нет подключения (неправильное подключение) аудиокабеля Звук отключен или громкость установлена на минимум Звуковая дорожка не поддерживается	Правильно подключите аудиокабель Увеличьте громкость звука Выберите другую дорожку
Нет отклика от пульта ДУ	Выключен приемник. Выбран неправильный угол. Закрыт доступ к передней панели ресивера. В пульте ДУ разрядились батарейки.	Подключите ресивер к электрической сети. Освободите доступ к передней панели устройства. Замените батарейки в пульте ДУ.

Комплект поставки

1. Плеер 1 шт
2. Пульт дистанционного управления 1 шт
3. Батарея 2 шт
4. Аудиовидеокабель RCA 1 шт
5. Информация для потребителя 1 шт
6. Гарантийный талон 1 шт
7. Руководство по эксплуатации 1 шт


Поддерживаемые форматы

Контейнер	Расширение	Видеокодек	Аудиокодек
AVI	*.avi	H264, MPEG1/2, MPEG4	MP1/2, MP3, WMA, AC3, LPCM, ADPCM, AAC
MPG	*.mpg, *.mpeg, *.vob, *.dat	MPEG1/2	MP1/2, AC3
TS	*.ts, *.trp, *.m2ts, *.m2t, *.tp	H264, MPEG1/2	MP1/2, AC3, AAC
MKV	*.mkv	H264, MPEG1/2, MPEG4	MP1/2, MP3, WMA, AC3, LPCM, ADPCM, AAC
MP4	*.mp4	H264, MPEG1/2, MPEG4	MP1/2, MP3, WMA, AC3, LPCM, ADPCM, AAC
MOV	*.mov	H264, MPEG1/2, MPEG4	MP1/2, MP3, WMA, AC3, LPCM, ADPCM, AAC

Общая информация

Технические характеристики

Диапазон частот	177.5-226.5 МГц (VHF) 474.0-866.0 МГц (UHF)
Цифровое радио	+
Функция записи (PVR)	+
Функция Time Shift (сдвиг по времени телепередач)	+
Русифицированное экранное меню	+
Функция телегид EPG	+
Уровень сигнала	-25-82 дБм
Входной поток	до 40 Мб/сек
Разрешение видео	480i/480p/576i/576p/ 720p/1080i
Видеовыходы	Антенный/композитный (CVBS)/HDMI
Аудиовыходы	Стерефонический/цифровой коаксиальный
Входы	Антенный/USB
Рабочее напряжение	~110-240 В, 50/60 Гц
Максимальная потребляемая мощность	8 Вт
Класс защиты от поражения электрическим током	II
Диапазон температур хранения	~20°-60°С
Диапазон рабочих температур	~0°-45°С
Размеры устройства	120 x 38 x 120 мм

 Технические характеристики могут быть изменены заводом-изготовителем без предварительного уведомления. Указанные геометрические размеры имеют приблизительные значения.

Производитель:

ЯОДЗИН ТЕКНОЛОДЖИ (ШЭНЬЧЖЭНЬ) КО., ЛТД
ЯОДЗИН ПАРК, ШУЙТИАН, ПРОМЫШЛЕННАЯ ЗОНА №4, ШИЯНЬ ТАУН,
БАОАН ДИСТРИКТ, ШЭНЬЧЖЭНЬ, КИТАЙ.

Под контролем «ТЕХНО ЭЛЕКТРИК ЛИМИТЕД»

Сделано в Китае.



AM49

H-DVB02T2_IM_02

